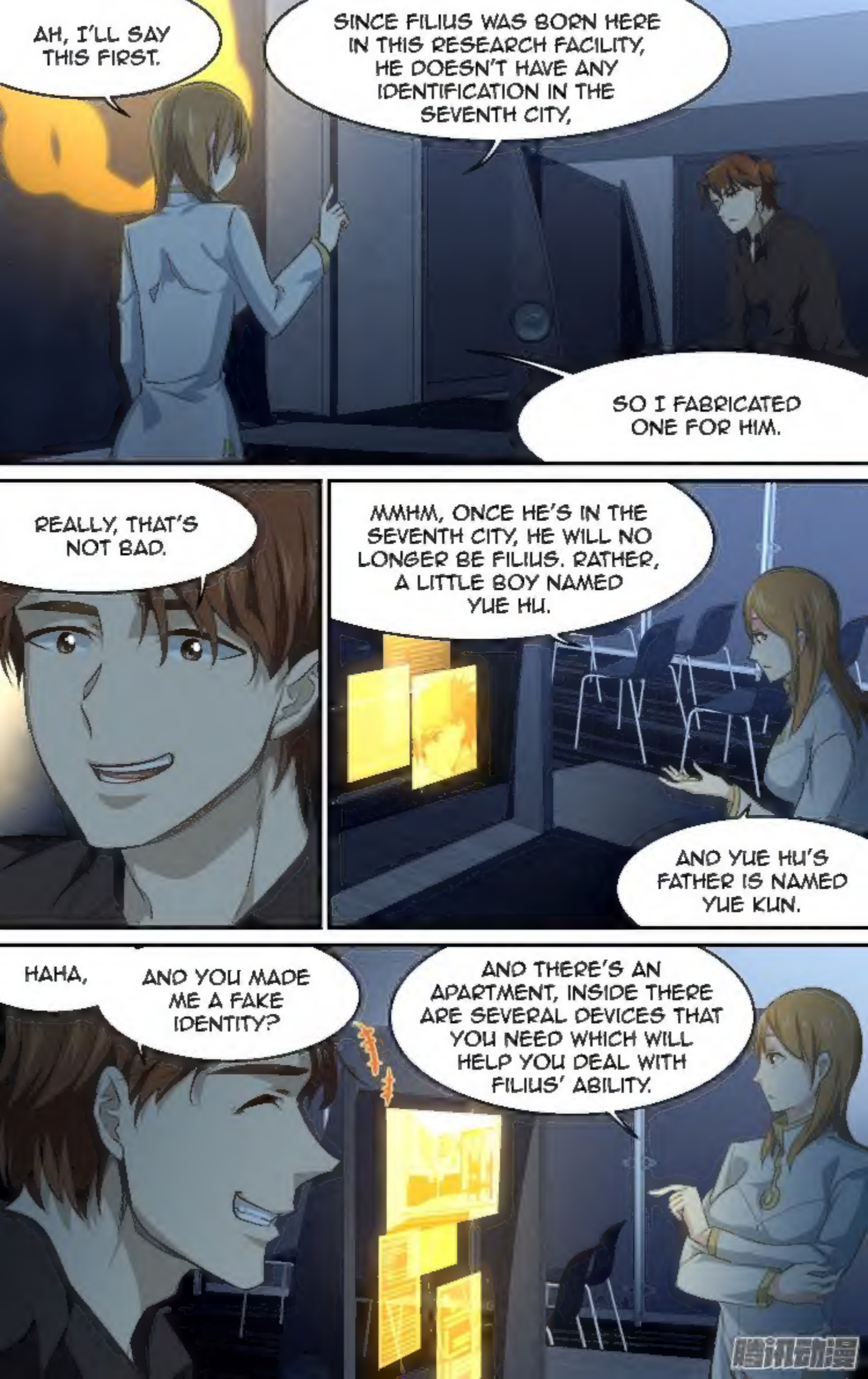
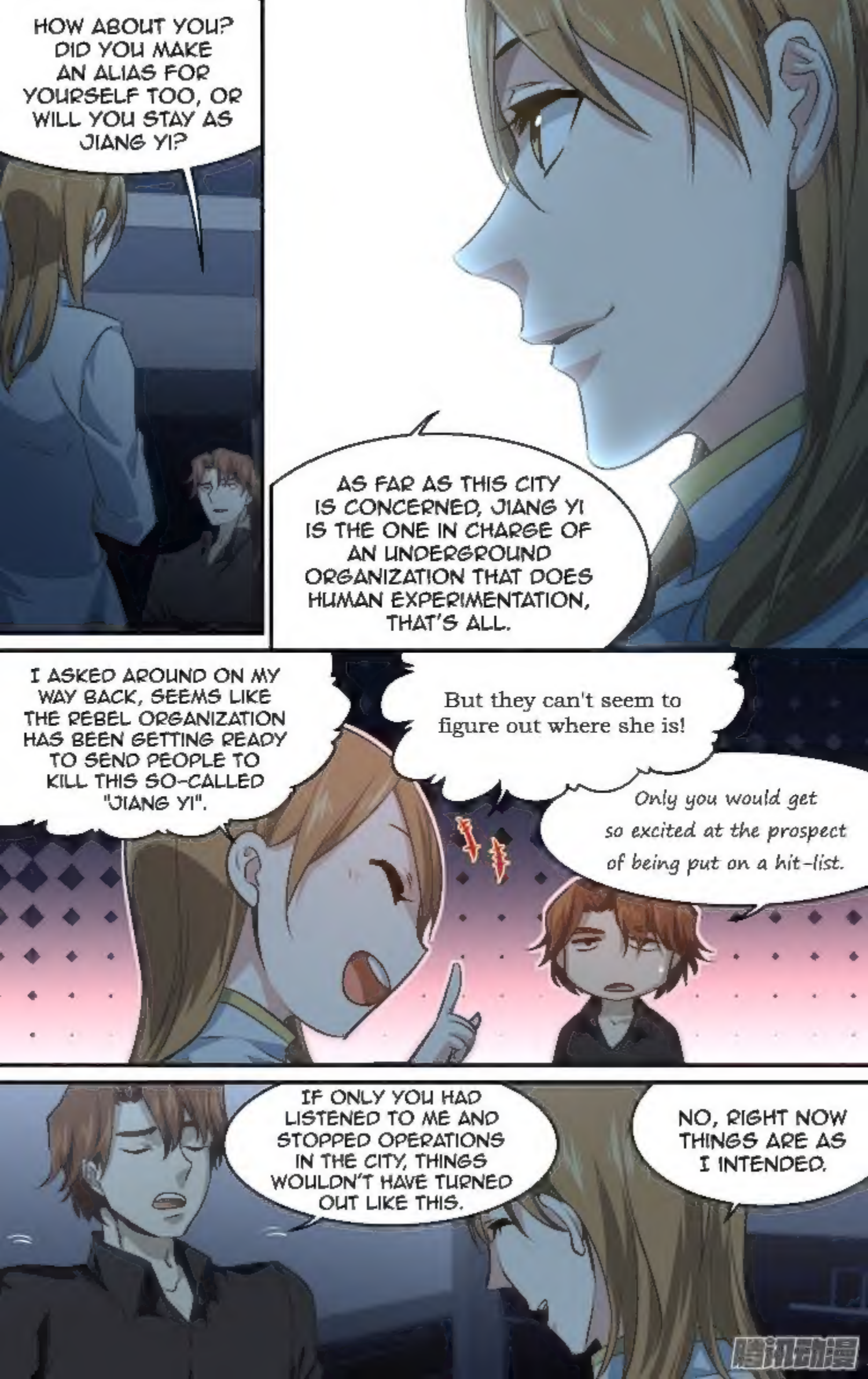
IS THIS A BAD TIME?
NOT AT ALL.
WE'RE SAYING OUR GOODBYES.

BUT IN THESE TIMES, ONE CAN'T BE INDECISIVE.
RIGHT, FEI LIAI?
MM.
KLAUS, I'VE BEEN PREPARING FOR THIS DAY.
TODAY, THE DAY THAT I'M DETERMINED TO CARRY OUT THE PLAN.
腾讯动漫

I KNOW I'VE BEEN QUITE DEPRESSED LATELY.
YOU DON'T LIKE IT WHEN I'M LIKE THAT, AND AS A MATTER OF FACT, I HATE IT MORE THAN YOU DO.
BUT NOW, THAT'S OVER.
REALLY? WHAT DID THE FAIRY SAY TO YOU?
WHAT ABOUT THIS PLAN OF YOURS?

he Fairy Captivi
精灵囚光
腾讯动漫


AH, I'LL SAY THIS FIRST.
SINCE FILIUS WAS BORN HERE IN THIS RESEARCH FACILITY, HE DOESN'T HAVE ANY IDENTIFICATION IN THE SEVENTH CITY,
SO I FABRICATED ONE FOR HIM.
REALLY, THAT'S NOT BAD.
MMHM, ONCE HE'S IN THE SEVENTH CITY, HE WILL NO LONGER BE FILIUS. RATHER, A LITTLE BOY NAMED YUE HU.
AND YUE HU'S FATHER IS NAMED YUE KUN.
HAHA,
AND YOU MADE ME A FAKE IDENTITY?
AND THERE'S AN APARTMENT, INSIDE THERE ARE SEVERAL DEVICES THAT YOU NEED WHICH WILL HELP YOU DEAL WITH FILIUS' ABILITY.
腾讯动漫


HOW ABOUT YOU? DID YOU MAKE AN ALIAS FOR YOURSELF TOO, OR WILL YOU STAY AS JIANG YI?
AS FAR AS THIS CITY IS CONCERNED, JIANG YI IS THE ONE IN CHARGE OF AN UNDERGROUND ORGANIZATION THAT DOES HUMAN EXPERIMENTATION, THAT'S ALL.
I ASKED AROUND ON MY WAY BACK, SEEMS LIKE THE REBEL ORGANIZATION HAS BEEN GETTING READY TO SEND PEOPLE TO KILL THIS SO-CALLED "JIANG YI".
But they can't seem to figure out where she is!
Only you would get so excited at the prospect of being put on a hit-list.
IF ONLY YOU HAD LISTENED TO ME AND STOPPED OPERATIONS IN THE CITY, THINGS WOULDN'T HAVE TURNED OUT LIKE THIS.
NO, RIGHT NOW THINGS ARE AS I INTENDED.

WHAT? WEREN'T YOU PREPARING FALSE IDENTITIES?
I THOUGHT THAT AFTER FEI LIAI LEFT, WE WOULD THEN BE ABLE TO LEAVE THE FACILITY AND LIVE IN THE CITY.
YOU, ME, AND FILIUS,
WE WOULD ALL BE TOGETHER AFTER THIS...
KLAUS, THERE IS NO "AFTER".
THE FAERIES WILL ACTIVATE THE SEAL ON MY BODY.
?!
WHAT DO YOU MEAN?
腾讯动漫

YOU'VE SEEN IT, THE SEAL THAT CAN TURN ME INTO AN ENVOY.
EACH SUCCESSIVE OVERSEER OF THE PROJECT IS GIVEN ONE BY THE FAERIES,
IT IS TRADITION, A WARNING,
BECAUSE THE SECRETS AND TASK THAT WE ARE ENTRUSTED WITH, CANNOT BE KNOWN BY ANYONE IN THE CITY.
BUT NOW, THINGS ARE DIFFERENT.
如果菲丽艾满足了我们的要求，
你也应该得到特殊待遇，
THE FAERIES WANT ME TO CONTINUE MY RESEARCH, SO THEY WILL USE THAT ON MY BODY TO MAKE ME INTO AN ENVOY.
我会启动你身上的印记。
腾讯动漫

I'VE BEEN WONDERING WHAT INFLUENCE THAT SEAL HAS BEEN HAVING ON YOU,
BUT I NEVER THOUGHT IT WOULD BE THAT.

KNOW WHAT THE MOST LAUGHABLE PART OF IT IS?
THEY VIEW IT AS SOME KIND OF REWARD, BREAKING AWAY FROM THIS DEATH THROUGH REBIRTH.

THEN...
THEN THAT'S A WAY OF CURING YOU, JIANG YI.
EVEN IF YOU TURN INTO AN ENVOY, I WON'T LEAVE YOU.

OF COURSE I KNOW THAT... KLAUS.
EVEN BEFORE WE MET, YOU CHOSE TO LEAD A DANGEROUS LIFE, NOTHING COULD MAKE YOU FLINCH.
I KNEW YOU WOULDN'T EVER LEAVE ME.
BUT I WILL...
IF I REALLY BECAME AN ENVOY, THE FAERIES CAN SEND ME TO ANY CITY THEY PLEASE,
THEY CAN HAVE ME DO ANYTHING AND KNOW ALL MY SECRETS.
I CAN'T STAY BY YOUR AND FILIUS' SIDE,
LET ALONE PROTECT HIM, AND YOU...

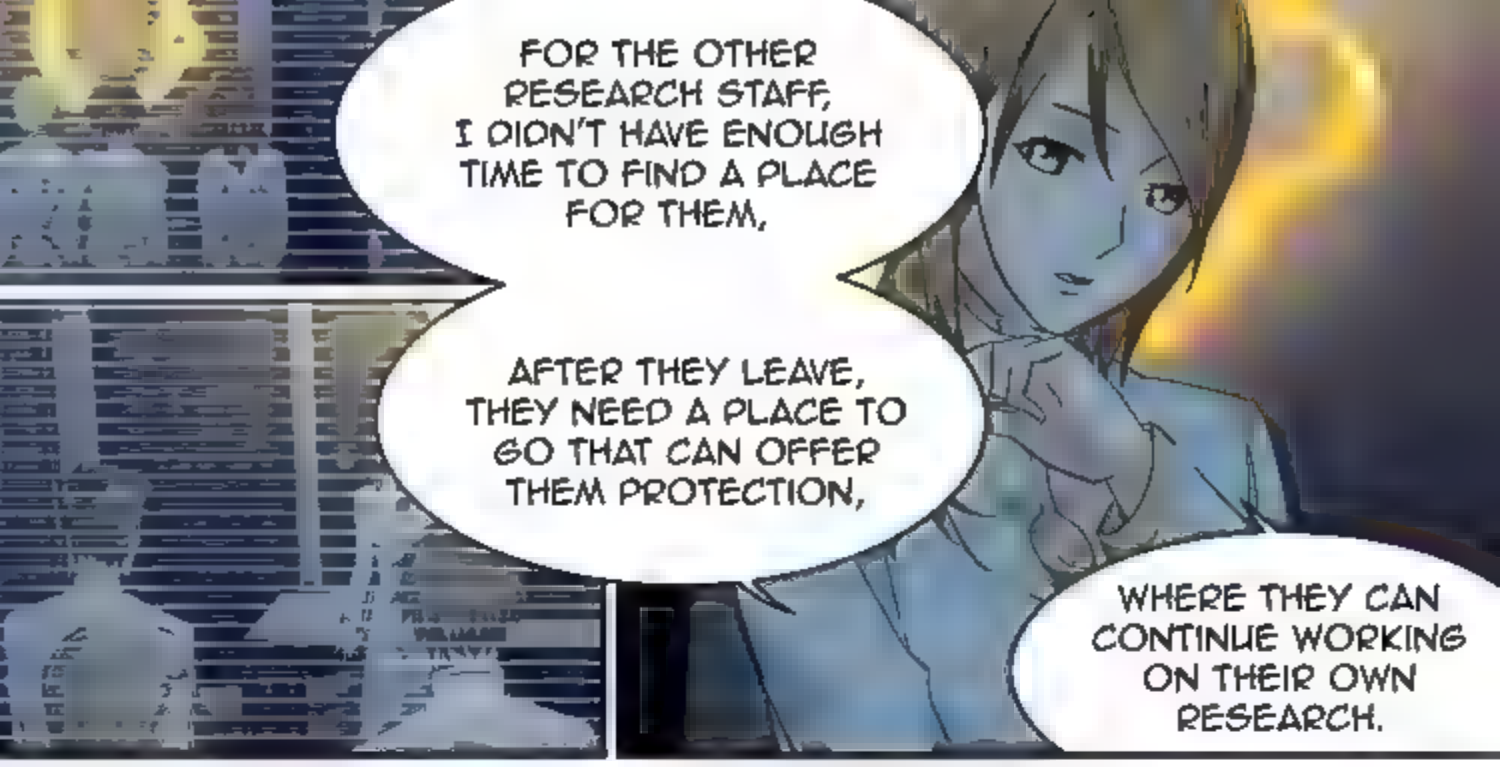
KLAUS, I DON'T WANT THE ABILITY TO REBIRTH, AND I CAN'T BECOME AN ENVOY.
BEFORE THE SEAL IS ACTIVATED, I HAVE TO DIE, IT'S THE ONLY WAY.
SINCE WHEN?
WHEN DID YOU HAVE THIS IDEA, WANTING TO...
...TO HAVE IT END LIKE THIS.
"DIE"?

NO MATTER WHAT, I DON'T HAVE MUCH LONGER TO LIVE.
NO...
YOU KNEW, KLAUS.
YOU'RE GIVING UP SO EASILY??!
I HAD NO OTHER ALTERNATIVE
YOU HAVEN'T EVEN BEEN TRYING!
HERE YOU WERE, SECRETLY PREPARING FOR AFTER YOU DIE!?

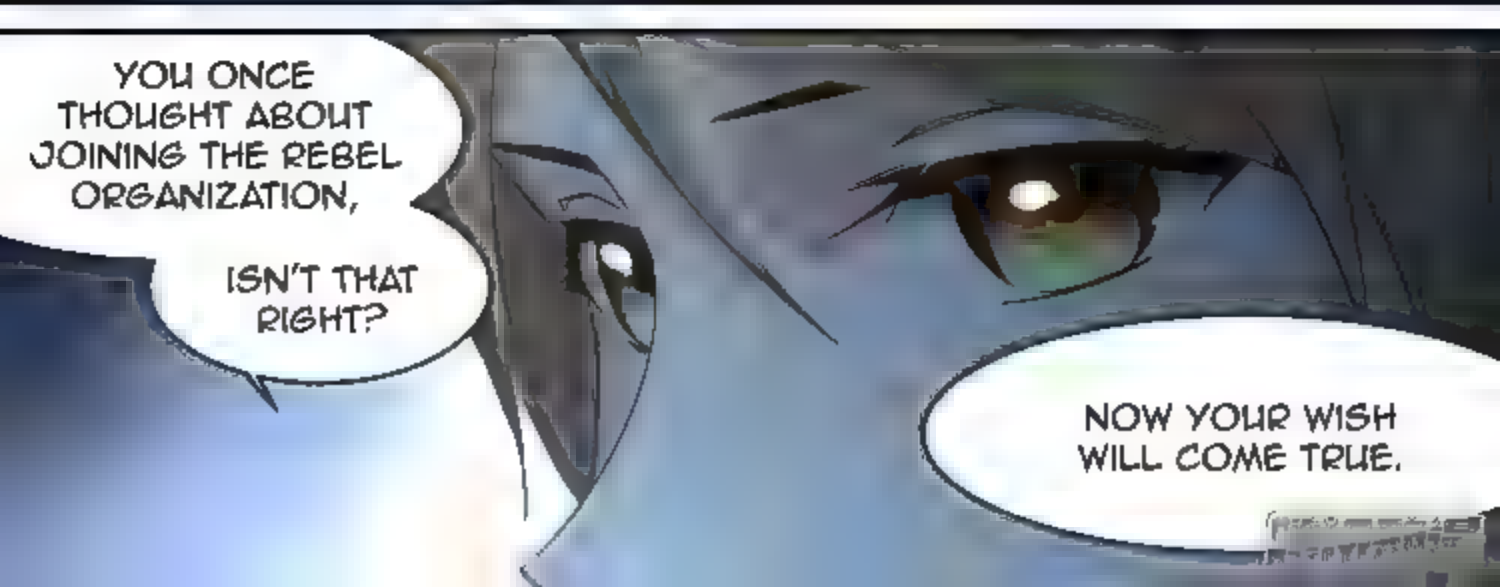
JIANG YI, THINK ABOUT FILIUS, HE NEEDS YOU, YOU MUSTN'T!
ARE YOU GOING TO ABANDON HIM LIKE THIS?
YOU'LL LOOK AFTER HIM WELL, WON'T YOU?

OF COURSE, I'LL DO WHATEVER YOU NEED ME TO.
EVEN IF IT MEANS HAVING YOU DIE...
I'LL ALSO...
DON'T SAY THAT, I WANT YOU TO LIVE,
YOU HAVE TO SURVIVE.
KLAUS, THERE'S STILL A LOT THAT NEEDS TO BE DONE IN MY PLACE.
AFTER I DIE...

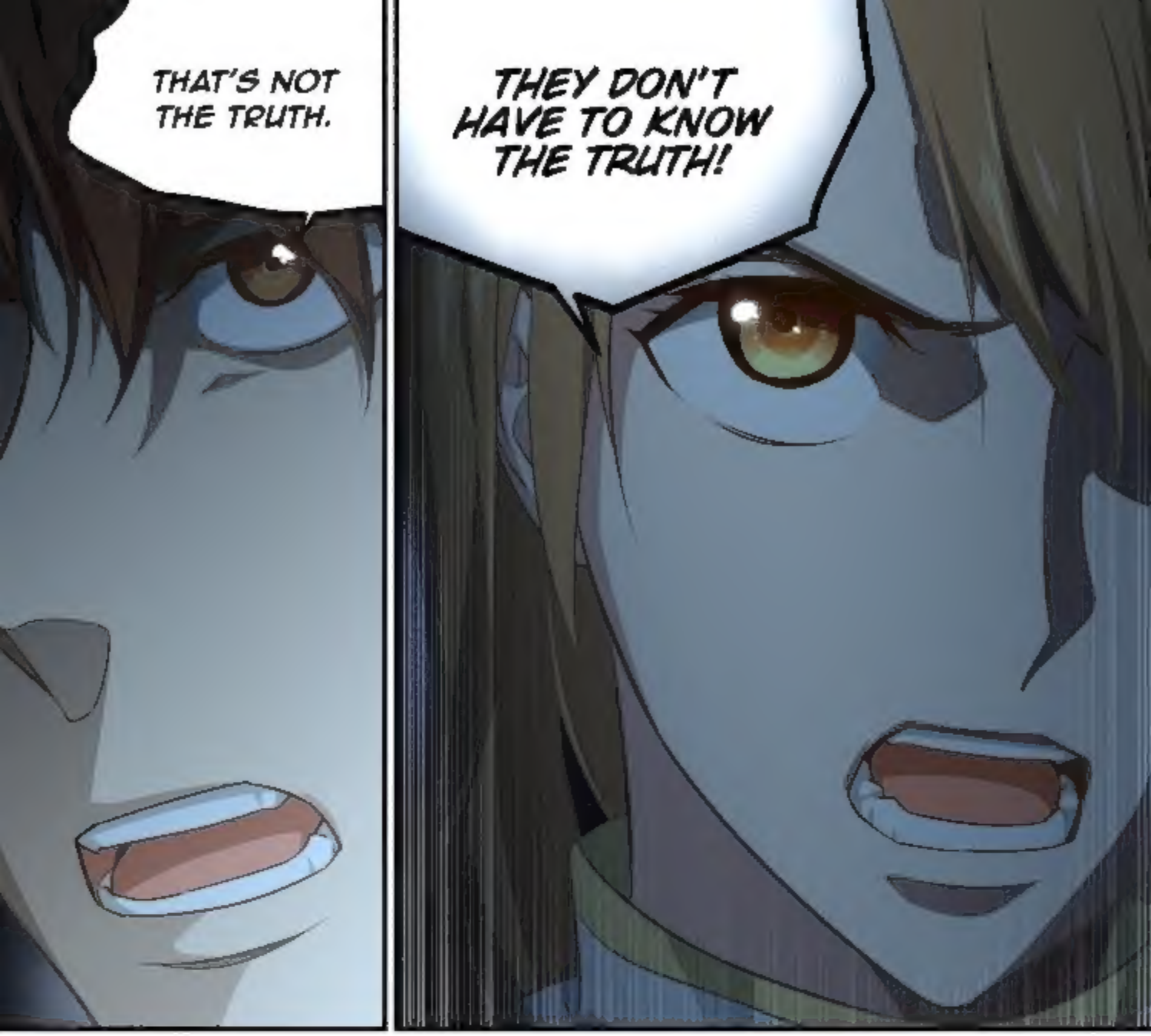
THERE WILL BE NO ONE IN CHARGE, AS I HAVE NOT PICKED A SUCCESSOR,
I PLANNED ON PUTTING A HALT TO ALL RESEARCH MOVING FORWARD.
YOU CAN'T LET ANYONE, INCLUDING FAERIES, KNOW ABOUT WHAT REALLY HAPPENED HERE.
FOR THE FAERIES, I WANT THE STORY TO BE LIKE SO,
I UNEXPECTEDLY DIE, THE FACILITY IS DESTROYED, AND THE OTHERS ARE UNACCOUNTED FOR.
WON'T THEY DO SOMETHING?
THEY WON'T DIRECTLY GET INVOLVED HERE, AS FEI LIAI HAS THEIR ATTENTION.
AT THE MOST, ENVOYS SHALL INVESTIGATE.


FOR THE OTHER RESEARCH STAFF, I DIDN'T HAVE ENOUGH TIME TO FIND A PLACE FOR THEM,
AFTER THEY LEAVE, THEY NEED A PLACE TO GO THAT CAN OFFER THEM PROTECTION,
WHERE THEY CAN CONTINUE WORKING ON THEIR OWN RESEARCH.

I WANT YOU TO LEAD THEM, KLAUS.
JOIN THE REBEL ORGANIZATION.
WHAT?


YOU ONCE THOUGHT ABOUT JOINING THE REBEL ORGANIZATION,
ISN'T THAT RIGHT?
NOW YOUR WISH WILL COME TRUE.

IS IT GOING TO BE AS EASY AS SAYING THAT?
UNLESS YOU COMMIT BETRAYAL HERE AND DEFECT TO THE REBELS.
ME, AND THOSE RESEARCHERS UNDER YOU,
TO THE REBEL ORGANIZATION, WE'RE MEMBERS OF A SHADY GROUP THAT THEY VIEW AS ENEMIES!
THEY WON'T BUY IT.
WHAT IF YOU WIPE OUT THE RINGLEADER? ISN'T THAT ME?
YOU CAN TELL THEM THAT I DECEIVED THESE PEOPLE,
ISN'T THAT EVEN MORE PERSUASIVE?
FORCING THEM TO WORK ON ALL SORTS OF RESEARCH HERE.


THAT'S NOT THE TRUTH.
THEY DON'T HAVE TO KNOW THE TRUTH!

BESIDES, IT'S NOT LIKE ITS A LIE OR ANYTHING, I DID BRING YOU HERE FORCEFULLY AND LOCKED YOU UP FOR A WHILE.
THAT'S ALL IN THE PAST.

MMHM, SHE WAS MORE CONVINCED BY IT THAN YOU.
DOES FEI LIAI KNOW THIS?
腾讯动漫

SO YOU REALLY WERE SAYING GOODBYE...
YOU PREPARED FEI LIAI TO LEAVE,
PLANNING ON HAVING FILIUS AND I LIVE IN THE SEVENTH CITY,
AND GOING SO FAR AS TO CONSIDER WHERE THE OTHER RESEARCHERS WOULD GO AFTERWARDS.

BUT YOU WANT TO DIE FOR THIS?
YEAH.
腾讯动漫

妖怪名单

translated by caek
redraws by inchildlikewonder

special thanks
r0325
mirage frost
valiant
xyzeffect
tamagatchi

patreon.com/caek

责编：故乡
监制：猴淳良
脚本：福瑞 猴淳良
主笔：西洛 刘OK
助手：伽马 大阎子
扉页：